

Rejtély marad a gyárvárosi postalopás amelynek vádlottját, Rugescu postahivatali főnök fele- ségét, a temesvári törvényszék tegnap felmentette

Temesvár, dec. 11.

Ez év március huszonegyedikén titokzatos és még a mai napig is kiderítetlenül maradt postalopás történt a gyárvárosi postahivaltól egészen a józsefvárosi állomáson levő gyűjtő-postahivatalig terjedő útvonalon. A postán meghonosított rend szerint az egyes postahivatalok felesleges pénzeiket külön célra rendelkezésükre álló ládikákban a postagyűjtő autók útján a vasuti állomáson levő gyűjtő-hivatalnak továbbítják, onnan viszont a főposta épületében levő központi pénztárnak adják át.

A gyárvárosi postahivatalban Rugescu Antal a postafőnök, aki a postalopás idejében szabadságon volt és Ploestiben tartózkodott. Távollétében feleségét Rugescu Helént bízta meg a gyárvárosi főnöki teendőinek ellátásával.

Rugescuné március huszonegyedikén háromszázhatvan ezer lei készpénz csomagolópapírba helyezte el és a csomagot lepecsételve, mint a gyárvárosi postahivatal pénzfelügyelője, átadta a gyűjtőautónak. A pénzesomagot Folescu Péter postafaktor vette át. Az autót Nyári Károly soffőr vezette. A pénz becsomagolásánál Rugescunénak Grohmal Károly, az utalványosztály vezetője, segítkezett. A pénzt a gyűjtőpostán Paeky Péter központi pénztáros vette át, aki azt a Wertheim-szekrényben zárta el. Másnap reggel a központi pénztárnál felbontották a csomagot és abban pénz helyett március huszonegyedikéről szóló bécsi lapok papírját találták. Vasilescu a temesvári postafelügyelőség vezetője feljelentésére megindult a bünygyi nyomozás, amelyet akkoriban BraDESCU Virgil vezetőügyész irányított. A postacsomag titokzatos kicserélése és felbontásának körülményeit azonban nem tudták megfejteni.

Az ügyészség különböző körülmények alapján azt a vádat konstruálta, hogy Rugescuné előre elkészített egy ugyanolyan nagyságú és súlyú csomagot és alkalmas időpontban azt kicserélte a pénzes-csomaggal.

Az ügyészség azzal erősítette vádját hogy Rugescuné még várható volt a pénz elküldésével addig, amíg a vas-kazettákat megkapja. Ezen vád alapján Rugescunét letartóztatták, de néhány heti vizsgálati fogság után szabadlábra helyezték. Tegnap tartotta meg ebben a rejtélyes ügyben a temesvári törvényszék a főtárgyalást. A vádat Popescu ügyész képviselte, míg védőként Bottez Demeter ügyvéd szerepelt.

A törvényszéki tárgyalás során a vádlott Rugescuné ártatlanságát hangoztatta.

Sorra felvonultak a tanúk. Folescu Péter és Nyári Károly, akik a csomagot átvették, nem tudnak semmi különösebbet, legfeljebb azt, hogy a csomag lazának tűnt fel előttük. Paeky Péter hangsúlyozta, hogy a pénzes-csomagot előírás szerint a vaspénztárba zárta. Grohmal Károly, aki a csomagolásnál segítkezett, elmondta, hogy a pénzt szabályszerűen becsomagolta és a csomagot a benne levő jegyzőkönyvvel együtt lepecsételték. Kádár Mihály, a postahivatal főnökhelyettesének ki-

hallgatása után a tanúk vallomása véget ért. Popescu ügyész alaposítással felépített vádbeszédet tartott és igazolni igyekezett, hogy csak Rugescuné lehetett a bűnös, aki előre elkészítette a kicserélendő csomagot és a cserét megfelelő időpontban végre is hajtotta.

A védelem részéről Bottez Demeter terjedelmes védőbeszédben muta-

tott rá a vád tarthatatlanságára és felmentést kért. A replikák után a bíróság tanácskozára vonult vissza, majd kihirdette ítéletét, amely szerint Rugescu Helént a vád alól felmentette.

Popescu ügyész az ítélet ellen a temesvári ítélőtáblához fellebbezést jelentett be és így az ügy másodfoku elbírálás alá kerül.

Ötvenezer embert állít meg utjában minden nap a báziai vágány sorompója

Timisoara, december 11.

Hatalmas terem a városi mérnökségen Horsea Kornél főmérnök dolgozószobája. A falak mentén nagy szekrények különböző tervekkel és műszaki könyvekkel. A falakon városrendezési térképek és egyéb tervek. Hosszu asztalok rajzdeszkákkal és a rajzdeszkákon készülő tervekkel. Állványokon és polcokon különböző mérnöki eszközök. A sarokban álló íróasztalnál ül éppen a város főmérnöke és az asztala szélein felgyülemltek akták és rajztekercsek közül alig látszik. A báziai vágány kihelyezésének ügyében hozzá intézett kérdésekre előzékenyen adja meg a felvilágosítást.

— A báziai vágány — kezdte szavait Horsea főmérnök — égető problémája Temesvár városának. Régi kérdés és éppen ezért most már végre el kell intézni. Sokszor és sokat tárgyalt erről már a város a vasutal és 1914-ben meg is volt a megállapodás, azonban a háború kitörése miatt nem lehetett azt perfektálni.

Most végre úgy fordult a sor, hogy azt hiszem, mégis elkövetkezik az ideje annak, hogy a báziai vágány nem fogja többé elékteleníteni a város képét.

— Akármilyen különösnek is látszik, az újabb lökést ebben a mozgalomban a józsefvárosi állomási fűtőház adta. A vasut ugyan még tavaly átiratot intézett a városi tanácshoz, amelyet arra kért, hogy a fűtőház kibővítésé-

re engedjen át a Rónában négy holdnyi területet. A polgármesteri hivatal a városi mérnökséget bízta meg, hogy ebben az ügyben a vasutal tárgyaljon. A magam részéről akkor kijelentettem, semmi akadályja nincsen annak, hogy a város a vasutnak ezt a területet átadja, azonban ezzel kapcsolatosan — és ez feltétel — mindjárt rendezni kell az összes függő kérdéseket a város és a vasut között.

Mikor tehát a vasut átiratára megcsináltam a választ, rámutattam arra, hogy a függő ügyeket és pedig elsősorban a báziai vágány kihelyezését az új telekadással kapcsolatosan el kell végre intézni. Alapos számításokat végeztem. Ráműtattam, mennyi az értéke az újonnan kért teleknek, mennyi az értéke azoknak a telkeknek, melyeket a városnak az új báziai vágány részére részint a sajátjából kell adnia, részint pedig kisajátítani kell. Számításba vettem a vágány kihelyezése folytán felszabaduló terület értékét, továbbá az építkezési költségeket. Részletes mérleget csináltam, amelynek eredménye az volt, hogy a városnak milliós összegeket kellett volna ráfizetnie, ha az egész dolgot azonnal megcsinálják. A városnak azonban az áldozat megérte volna az eredményt. A terjedelmes választ elküldöttük ugy a temesvári kerületi vasutigazgatóságnak, valamint a bukaresti vezérigazgatóságnak, sőt a pályaúdvári fűtőházi vezetőségnek is.

A halogatás új költséget jelent

— Az idő mult és a vasut részéről nem kaptunk választ. Erre a városi tanács most újból elhatározta, hogy megsürgeti a báziai vágány kihelyezését még pedig a tavalyi tervünk alapján.

Azóta azonban a helyzet lényegesen változott. A szabadfalui határban éppen azon az irányon, ahol majd az új pályának futnia kell, több épület keletkezett, miket majd ki kell sajátítani.

Ez a dolgot most már tetemesen megdrágítja. Ebben az ügyben pár nap előtt személyesen jártam a kerületi vasutigazgatóságon, ahol rámutattam arra, hogy minél tovább halasztódik az elintézés, annál több kerül. Ugy vettem észre, hogy a vasuti körökben most nagyobb a hajlandóság a terv ki-

vitelére, mint eddig és azért hiszem, hogy a báziai vágányt sikerül végre kilakoltatni. Cristea igazgató megígérte, hogy a szükséges terveket elkészítteti.

Annyi bizonyos, hogy sem Georgevici Lucián dr. főpolgármester, sem pedig a város mérnöki hivatal nem nyugszik előbb, amíg a báziai vágány kihelyezése meg nem történik.

Horsea főmérnök a beszélgetés további során rámutatott arra, hogy a báziai vágány jelenleg mennyire hátráltatja a város fejlődését és forgalmát. Kijelentette, hogy a báziai vágány elzárása folytán keletkező forgalmi zűnekek mennyi anyagi kárral járnak. A lezárások folytán naponta átlag ötvenezer ember kénytelen tíz

percig, sokszor negyedóraig megállni utjában.

Ezekből a tíz percből és negyedórából naponta sok elpocsékolts és ki nem használt munkaóra adódik, ami mind effektív veszteség. Könynyen ki lehet számítani, hogy ez egy esztendőben hozzávetőlegesen mennyit tesz ki.

És ha számítjuk azt is, hogy hány ezer kocsis és autó kényyszerül naponta a lezárt vágány keresztelésénél ácsorogni, itt is látjuk, hogy óriási veszteség éri a közt. Ezekből a veszteségekből már rég meg lehetett volna csinálni a báziai vágány kihelyezését.

Tíz évig

bujdosott az erdőben

Sopron, december 10.

A Sopronmegyei Brennbergbánya községben mintegy tíz év előtt eltűnt Mietzger János bányász negyven éves leánya. A leányra, akin a buskomorság és elmezavar tünetei mutatkoznak, a legszomorubb kutatás dacára sem találtak reá. A községben mindenki azt hitte, hogy Mietzger Mária öngyilkos lett vagy elpusztult. Már meg is feledkeztek róla, amikor tegnap a Sopron melletti brennbergi erdőben rongyokba burkolva hihetetlenül piszkosan és félmeztelenül egy körülbelül ötven éves nőre akadtak, akiről megállapították, hogy azonos Mietzger Máriával. A szerencsétlen elmeháborodott nő tíz év óta bujdosott az erdőben, ott vademberként élt, kizárólag nyers növényi eledellel táplálkozott és az emberi beszédet elfelejtette. Mozdulatai teljesen állatiasak lettek. A sajnálatraméltó nőt beszélgetett a megye kórházába, ahol ápolás alá vették.

Minden vallás

szentségét hirdeti a magyar hercegprímás

Róma, december 10.

Seredy Jusztin, az új magyar hercegprímás, készül feladatára. A pápa a kiváló tehetségű magyar főpapot még a karácsony előtti konzisztóriumon nevezi ki biborossá, január első napjaiban pedig püspökké szenteli. A különböző magyar újságok római tudósítói együttesen jelentek meg Seredy hercegprímásnál, aki a következő kijelentést tette előttük:

— Az a szándék vezérel, hogy egyházam és hazám odaadó, szorgalmas munkása legyek. Törekvésem lesz, hogy a kettő között az egyetértést fenntartsam és biztosítsam. Mint Magyarország legfőbb papja arra akarom oktatni a katolikusokat, hogy minden vallást tiszteljenek és minden vallással szemben türelmesek legyenek. A mai nehéz viszonyok között kerülni kell mindazt, ami a különböző vallásu embereket egymással szembe állíthatja. Csakis minden polgárnak közös munkája, egyetértése és békés együttműködése biztosíthatja az ország jövőjét.

Seredy Jusztin január közepéig marad Rómában és akkor Esztergomba utazik, ahol fogadtatására és beiktatására már megindultak az előkészületek.

JULIUS LINK



I. Str. Gheorghe Lazar (Szerb-utca) 5.

Milyen benyomást szereznek látogatói

ha lakásába lépnek. Stilszerű világítótestekből áradó fény fogadja-e őket az esti órákban, vagy homályos, barátságtalan világítás? A világítás módja szerint fogják vendégszeretetét megítélni. Gyártunk és szállítunk Önnek csillárakat, fali karokat, menyezetvilágítókat, asztali lámpákat stb. Kiállításunkon dus választékot talál a legelőnyösebb fizetési feltételek mellett. 1740

„LUMINA” Első Román Csillár- és Fémárugyár R.T.
Strada General Joffre (Török-utca) 9

A legszebb,
legjobb,
legolcsóbb

uri- és női divatcikkek

u. m.: férfi- és női keztyűk, harisnyák, sálak, puloverek, férfi kalapok stb. szerezhetők be

karácsony előtt.

GENTLEMAN Belváros, Mercy-u.

Nem létező festményeket adott el hiszékeny temesvári embereknek és a képekre előleget vett fel egy vakmerő szélhámos, akit most országszerte köröznék a bűnügyi hatóságok

Temesvár, dec. 11.

A közelgő karácsonyi ünnepeket egy agyafurt szélhámos arra használja föl, hogy hiszékeny embereket megkárosítson. Egy nyurga, szőke fiatalember keresi fel sorban az utóbbi hetekben a jobb családokat, ahol mint a budapesti Solymosi Márton-féle műkereskedés megbízottja mutatkozik be.

Nagy bőbeszédűséggel előadja, hogy a közeledő karácsony alkalmával a legszebb és aránylag legolcsóbb ajándéktárgy egy szép művészi kép.

A kép ékesíti a lakást és ezenkívül nagy értékkel is bír. A Solymosi műkereskedés csakis elsőrangú művészek munkáinak elhelyezésével foglalkozik. Több mint száz művésszel szerződésünk van, akik kötelezték magukat, hogy kizárólag nekünk dolgoznak. Viszont mi tisztában vagyunk vele, hogy a műértő és művészetkedvelő közönségnek ma csak elenyészően kis része van abban a helyzetben, hogy egy műtárgy árát egyszerre kifizesse. Azért bevezettük a részletre való képeladást. Biztosítom, azonban, hogy ez egyetlen fillérrel sem drágítja a képet. További beszédében felsorol egy esomó festőt, akinek a képét szállítani tudja.

És hogy a közönség ne vásároljon zsákban macskát, előszed egy esomó fényképet, festmények fotografiáját és eléje teszi a kiszemelt áldozatnak.

Meg kell adni, hogy meglehetősen ismeri a festők művészi irányát, sajátosságait, mert elég jól jellemzi őket. Mikor aztán végre a megkönyezkedt ember elhatározza, hogy valóban festményt vásárol karácsonyi ajándéknak és a fényképek közül ki is választ egyet, melyet részletre megvásárol, akkor a bőbeszédű fiatalember előáll azzal, hogy a megrendelésnél némi előlegre van szüksége.

Méltóztatassék tudni, — mondja, — ez a rend kedvéért van. Viszont ön a kép átvételénél nem fizet se portót, sem pedig az első részletet nem kell utánvét formájában lefizetni.

Ezt az áldozat legtöbbször természetesnek találja és meg is egyeznek benne, hogy a megrendelés aláírásakor előleget is ad. Az ügynök nem nagyon alkudozik, megelégszik minden ószeggel.

Rendszerint ötszáz leit vesz fel, azonban ahol nem lehet többet kapni, ott száz leit is megfelelő. És különben is nem kellett semmiben sem kételkedniök, mert hiszen az átadott pénzről mindenesetben nyugtát kaptak.

A megrendelt képnek legkésőbb egy

hét leforgása alatt meg kellett érkeznie. Nem jött meg két hét alatt sem. Erre a megrendelő levelet irt Budapestre Solymosi Márton műkereskedőnek. A válasz hamarosan megjött:

— Végtelenül sajnáljuk, hogy ön egy csalónak esett áldozatul. Nekünk semmiféle megbízottunk nincsen jelenleg Romániában, aki képekre megrendeléseket gyűjt. Magánuton azonban arról értesültünk, hogy egy Blau Imre nevű elbocsátott alkalmazottunk kóborolja be mostanában Erdélyt, ahol a cégünk jóhírnevének felhasználása mellett különböző szélhámosságokat üz. A magunk részéről is feljelentést tettünk ellene és kérjük önt, hogy hasonlóképpen cselekedjék. Az ön által adott

pénzért nem vállalhatunk felelősséget.

A temesvári rendőrségen azután egyre-másra jelentkeztek a károsultak. Kiderült az is, hogy az ügynök egy és ugyanazt a képet többször is eladta.

Könnyen tehetette, mikor nem is volt szándékában, hogy azt egyetlenegyszer is leszállítsa.

A temesvári rendőrség megindította a furfangos szélhámos kézrekerítésére a nyomozást. Minthogy azonban nincsen kizárva, hogy időközben már más városba tette át működésének színhelyét, értesítette az aradi, lugosi, nagyvárad, valamint a többi nagyobb városok rendőrségeit is.

Mozgalmas nap a csődbíróságon mely tegnap egyetlen csődöt sem rendelt el

Temesvár, dec. 11.

A temesvári törvényszéken a referens csődbíró szobájában tegnap ismét mozgalmas délelőtt volt. Először Faragó Sándor józsefvárosi vaskereskedő elleni csődügyben a követelések hitelesítésére került a sor. Körülbelül hat millió leit követelést jelentettek be a hitelezők. A követelések elismerése Körner József dr. csődtömeggondnok és Halász István csődbíró jelenlétében folyt le. A nagyobb hitelezők követelése közül elismerték a Magyar Általános Hitelbank temesvári fiókjának egy és háromnegyedmiliós,

Deutsch Artur dr. ügyvédnek, akitnek társas viszonyát a csődtömeggondnokkal a legutóbbi tárgyaláson Faragó kifogásolta, két és negyedmilió leies és több kisebb hitelező követelését. A tegnapi tárgyalások során elhalasztották az Atheneum, Káldor és Társa, Pausz Ottó mérnök, a Leyritz-vasudvar, Grünfeld és Fiai, Klein és Naftaly, Krauser Géza ellen kért csődöket, míg a Spira és Drucker ellen kért csődökrelmet megszüntette a bíróság. Az elhalasztott ügyekben a törvényszék a jövő héten tartja meg a tárgyalásokat.

Gyilkossággal gyanúsítanak egy kereskedőt, akit bosszúból jelentettek föl

Nagybecskerek, dec. 9.

A vizsgálóbíró utasítására a rendőrség letartóztatta Klein Samu becskereki gabonakereskedőt, a Grünberger és Társa cég beltárgyát, akit az ügyészség több rendbeli gyilkosság elkövetésével gyanúsít.

Klein letartóztatása szenzációként hatott, különösen amikor nyilvánosságra került a letartóztatás oka is.

Klein ellen az a gyanu merült fel, hogy az 1918-as forradalom idején Kumán községben szabadesapatot szervezett és a községbeliek közül többeket meggyilkoltak. Ezekről az állítólagos bűntettekről bizalmas jelentésben ér-

tesítették az ügyészséget, amely titokban nyomozást rendelt el és hetekig tartó nyomozás után utasította a vizsgálóbíró a rendőrséget, hogy Kleint tartóztassa le.

Kleinék a forradalom idején Kumánon laktak és akkor egy felelőtlen banda ki is rabolta Kleinék lakását, mire Klein, hogy szüleit az esetleges támadásoktól megvédje, őrséget szervezett meg.

A rablásról azután jelentést tett a csendőrnöknek is, akik összefogdosták a rablókat és azok közül többet agyonlőttek.

Több mint valószínű, hogy Kleint valaki bosszúból jelentette fel.

DR. EYSEN GYULA tanár

felelősséggel előkészít polgári, középiskolai vizgákra, érettségire.

BUDAPEST, Erzsébet-körút 48, II, 12 (4005)

Megfiatalítja

arcát, ha őszülő haját „Amerikai hajfesték”-kel eredeti színűvé változtatja. Nem piszkít! Nem kopik le! — Ára utasítással 60 le. Mindenütt kapható. Főlerakat: CSÁSZÁR-patika, T.-Mureş, Timişoara, Gea-Krayer, Belváros, Kertész-gyógytár, Józsefváros.

Méltótlodeket mehet, országot bejárhat a

„VULPE” cipőkkel

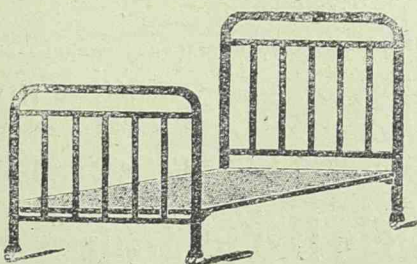


Olcsóság és tartósság tekintetében utolérhetetlenek.

Ujdonság! 500 pár minta bokszip vízhatlanítva és dupla talp al alkalmazottaknak 700 le árban

KADI & Co.
Belváros, Széchenyi-palota.

Legszebb rézágyak legolcsóbb árban



Vas- és rézbutorgyár
Timişoara,

Elisabetin, Piaţa Bisericei 2 (Templom-tér 2.) Tel.: 18-31.

Rehabilitálták

a Dénes és Pollák céget

Timisoara, december 11.

A temesvári törvényszék régen huzódó vámuügyben hozott tegnap végleges döntést. A gyárvarosi Dénes és Pollák cég annak idején egy bécsi cégtől selyemárut rendelt. A rendelés szerint az árunak ötven százalékon alul selymet kellett tartalmazni. Amikor az áru Temesvárra megérkezett, a vámolási nyilatkozatban a cég nevében a vámiroda ötven százalékon aluli selymet vallott be. Ezzel szemben azonban a temesvári postavámhivatal jegyzőkönyvet vett fel, amelynek megállapítása szerint az áru ötven százaléknál több selymet tartalmazott. A Dénes és Pollák céget erre vámkilágás miatt négysszáz ezer leit pénzbírság megfizetésére kötelezték. Ezt a bírságot a vámvézigazgatóság is jóváhagyta. A büntetés kirovása ellen a cég a temesvári törvényszékhez felebbezett. A bíróság kettős tanácsa eltérő nézetet volt és ezért háromtagú tanács előtt tárgyalták az ügyet. Időközben a pénzügyminiszteriumnál is sürgették az áru újabb analizását. Tegnap volt a temesvári törvényszéken a harmadik tárgyalás. Időközben megérkezett a pénzügyminiszterium rendelete is, amely szerint az analizis az áruban ötven százalékon aluli selymet állapított meg, a jegyzőkönyvet ennél fogva alaptalanul vették fel és a büntetés kiszabása sem volt helyénvaló. A miniszterium ezért az eljárást a Dénes és Pollák cég ellen megszünteti. A törvényszék a pénzügyminiszteri döntés után tegnap ugyancsak megszüntette a vámpert és ezzel rehabilitálták a súlyosan bírságolt temesvári kereskedőt.

Őszkor

és télen

cipőkre

legjobb

a vörös, barna, sűrke és fekete színű recézett

Ceylon

Crepe-

talp.

Hó- és sárcipőket

fekete recézett gumival olcson ujakká javítunk.

Csak a 12367. sz. a román szabadságversenyképes.

Kiváló minőség! Szép kivitel!

Tartós!

„PITTOFIN” műhely

Józsefváros, Bulev. Carol (Hunyadi-ut) 6.

OSZTRAK OSZTÁLYSORSJÁTÉK.
100.000 sorsjegy, 50.000 nyeremény
A lehető legnagyobb nyeremény:

18.000.000

(Tizennyolc millió ei.)

Jutalom és nyeremények:

12.000.000
6.000.000
2.400.000
1.800.000
1.500.000

stb. összesen közel

260 millió Lei.

Azonnali kifizetés készpénzben államilag van biztosítva!
Nincs nyereményilleték, díjazásban semmiféle levonás!

Az összes sorsjegyek fele nyer!

Sorsjegyeket:

egész 800 Lei, fél 400 Lei, negyed 200 Lei,

Ajánl és küld a népszerű bankhoz

FRITZ DÖRGE

Wien 1/19, Kärntner Str. 43.

Rendeljen a közeli huzdshoz lehet még ma, fizetés a sorsjegy vétele után.

OLASZ-FRANCIA FESZÜLTÉG.
 enből táviratozzák: A római angol
 bet tegnap Genfben érkezett és kö-
 lölte Chamberlain angol külügy-
 miniszterrel Mussolini miniszterelnök-
 ek az olasz-francia tárgyalásokra
 ányuló javaslatait. Mussolini haj-
 ndó Brianddal megtárgyalni a két
 Hamnak egymáshoz való viszonyát,
 onban ragaszkodik ahhoz, hogy eze-
 en a tárgyalásokon Chamberlain
 résztvegyen és a tanácskozás anyagáról
 pontos tárgysorozatot állapítsanak
 meg.

Nándory festőművész csendéletei
 gazán művészi élvezetet nyújtanak.
 kiállítás még néhány napig marad
 yitva a Cartea Romaneasca Lloyd-
 ori kiállítási termében. Szébb kará-
 sonyi ajándékot még elképzelni sem
 lehet egy művészi értékű képnél.

Női nutriabunda

vado-át ui, olcsón eladó.
 Erzsébetváros, Teleky-u. 14.

Kényes diplomáciai botrányper.
 ágrábból jelentik: Érdekes sajtóper
 árgyalt a zágrábi törvényszék. A per
 zereplői Vojnovics Lujo volt mi-
 niszter, a neves jugoszláv publicista,
 ki az ország politikai életében is nagy
 zerepet játszott és Hinkovics
 Hinkó volt szaborképviselő, aki tavaly
 ikket irt, amelyet Vojnovics magára
 ézve sértőnek talált. A cikkben azt
 llította Hinkovics, hogy a zürichi
 sztrák-magyar konzulátusban 1917-ben
 örtént betörés alkalmával iratokat
 aláltak, amelyekből kitűnik, hogy Voj-
 novics Lujo gróf, aki abban az idő-
 ben szinleg a jugoszláv eszméért
 olgozott és a szerb kormánytól fize-
 ést is kapott, tulajdonképpen az
 sztrák-magyar kultuszminiszterium
 ignőke volt. Több tanu igazolta a
 árgyaláson, hogy Vojnovics gróf
 sztrák szolgálatban állt a háboru
 alatt és pénzt is fogadott el, bár ugyan-
 akkor a szerb kormány is szubven-
 tionálta. Annak idején a római fran-
 cia követ egy beszélgetés során hatá-
 rozott formában állította, hogy a be-
 törésnél Vojnovicsot erősen kompromi-
 táló iratokat találtak és ekkor a
 betöréssel kapcsolatban egyenesen osz-
 trák bérének nevezte Vojnovics
 grófot. A bíróság újabb kihallgatása
 céljából a tárgyalást elhalasztotta.

A Matild-viz megszünteti a
 gyomorégést!

* Uri ing és fehérműiek, készen
 és méret szerint, kitűnő szabás, első-
 rendű kivitelben, a legfinomabb angol
 Anderson Oxford és poplin anyagok-
 ból. Olcsó szolid árak. **Gabriel Papp,**
 Str. Alba Iulia 5. sz., a Hotel Ferdinánddal szemben.

— Lopás a józsefvárosi hetipiacon.
 S c h e n k Mária háztartásbeli nő
 panaszt tett a rendőrségnek, hogy a jő-
 zsefvárosi piacon a zsebből klopolták
 a pénztárcáját, melyben háromszáz-
 husz lei és egy arany medallion volt.

Üvegszerviz,

12 szem., „Moser”-márka, meglepő olcsó
 árak. Kaktusz-edények növényvel is.
ADLER üvegüzlet, Gyárvaros.

TUNGSRAM

RÁDIÓCSÓ UTÓLÉRHETETLEN

Vertelen tragédia a barban

Irta: Georges Pourcel

A kínai lámpák kék, sárga és ró-
 zaszínű fényében mint valami misz-
 tikus szertartás papjai, imbolyogtak
 a párok. A zongora mellett ülő fiatal
 nő hátat fordít a publikumnak, de az
 előtte levő nagytükörről jól láthatja
 az egész tánctermet.

Egyszerre megakad a zene, — a
 fölemelt jobbkez nem üt a billentyűkre
 s valami heves izgalom rázza meg
 testét.

Az első hegedüs feléje hajol:
 — Nos Grazzia? Elaludtál?
 Anélkül, hogy feléje hajolna, fél-
 hangon suttogja:
 — Pietro lépett be... a férjem...
 a terem végében...

A hegedüs elsápadt. Remegő han-
 gon feleli:
 — Igen... most megtörténik...
 Hogyan fedezhették fel őket ebben
 a kis fürdőben, ahol teljes biztonság-
 ban érezték magukat?

Az idegen óvatosan lépett a terem-
 be. Sovány, feketébe öltözött alakja
 szinte kísértetiesen suhant a táncoló
 párok között. Grazzia úgy látta, hogy
 szűk kabátjának jobhzsebét valami
 súlyos tárgy huzza lefelé. Igen, bizo-
 nyosan így volt — revolvert hozott
 magával s most végezz mindkettejük-
 kel.

A tánc egy időre félbeszakadt; a
 program következő száma „A koncert-
 mester szóló”-ját ígérte.

— Kezdd meg, Adelfo! — suttogta
 az asszony, aki egyszerre fölismerte,
 hogy csak a zene mentheti meg mind-
 kettőjüket. Pietro fel tudott olvadni a
 muzsikában, a másokéban is, mert a
 mesterségbeli féltékenységet csodála-
 tos módon nem ismerte. Grazziának
 most eszébe jutott, hogy gyakran hal-
 lotta őt gyermek módjára sirni, mi-

kor egy-egy csodálatos harmonia lel-
 ke mélyéig megrázta.

— Adelfo, játssz! — sürgette újból
 a sápadt hegedüst.

A férfi játszani kezdett, de a vonó
 nem engedelmeskedett remegő ujjai-
 nak s egészen gyermekes hibákat esi-
 nált. S a másik gunyosan mosolyogva
 jött közelebb s mosolya mintha azt
 mondotta volna: „Megöllek, de előbb
 légy nevétséges!”

Az asszony sápadtan fölemelkedett
 helyéről és kivette a hegedüt a férfi
 kezeiből és maga kezdett játszani. Jól
 tudta, hogy az életéért játszik. A he-
 gedű sirt, segítségért kiáltott, bocsa-
 natot kért és emlékeket idézett fel. Az
 asszony lehunyta a szemét s lelke
 minden erejével már csak a másiknak
 játszott. A hegedű mesélt. Mátkasá-
 gut első napjairól, a tavaszról s az-
 tán a szerelem első heteiről.

Grazzia nem félt többé. Végtelen
 gazdagságának tudatában tovább
 szórta közös multjuk királyi ajándé-
 kait a szegény, megtiport ember elé.

... A tömeg tapsviharára tért csak
 magához, de Pietró már nem látta.
 Tudta, hogy most inni fog, sokat, na-
 gyon sokat, míg csak a felejtető má-
 mor végkép rá nem borul.

Egy szolga levelet hoz a számára.
 Felbontja és elolvassa az egyetlen
 sort:

„Meg akartalak ölni. — nem tudom
 megfenni, elutazom. Isten veled!”

Szeretne utána futni, követni őt,
 hű szolgálója lenni...

És ekkor megszólal a férfi:

— Tudod, hogy semmi okod nem
 volt kivenni a hegedüt a kezemből?
 Persze, a szegény fölzarvazottat
 akartad elvakítani! Pedig — köztünk
 maradjon — csapnivalóan játszottál.

HLINKA NEM TUD ELSZÁMOLNI AZ AMERIKAI TÓTOK PÉNZÉVEL.
 Pozsonyból jelentik: Az ellen-
 zékben maradt tótok lapja, az Auto-
 nomia, az amerikai tótok pénzét kéri
 számon H i n k a Andrásról, aki ed-
 dig még nem számolt el a nyilvános-
 ság előtt arról, hogy 1926 nyarán az
 amerikai tótok között mennyit gyűj-
 tött és milyen célra. Hlinka most ka-
 tolikus házat épített ebből a pénzből
 Rózsahegyen és ha az építkezés ott be-
 fejezést nyer, más tót városok kerü-
 nek sorra. Ha Hlinka hallgat, is, any-
 nyi azonban kétségtelen, hogy az ame-
 rikai tótok nem katolikus házak épi-
 tésére, hanem az autonomia kivívásá-
 ra adták pénzüket.

Jól jár az, aki

Es-Ka cipőt
 visel

Gyárvaros, Fő-utca 24.

* Akar Ön egészséges lenni?!
 Ezt könnyen elérheti, ha csak „Drá-
 gáshani” bort iszik. Ez az élet öröme!
 „Activa” Begabalsor 1 sz., a Bega-
 palotával szemben. Naponta házhöz
 szállítunk Telefon 18—98.

FELOSZLATJÁK A CSEHSZLOVÁK PARLAMENTET.
 Prágából je-
 lentik: A Narodny Listi szerint a kor-
 mány elhatározta, hogy a parlamentet
 feloszlatja. Az új választásokat már-
 ciusban írják ki.

— Az osztrák osztálysorsjegyek áru-
 sításával és a nyeremények kifizetésé-
 vel hivatalosan megbízott Dörge Fri-
 gyes bankház, Wien, I., 19., Kärntner-
 strassa 43. garantálja mindazon meg-
 bízásoknak a leglelkismeretesebb elin-
 tését, amelyek legkésőbb december
 17-ig beérkeznek. Nyereménytőke 260
 millió Lei! Főnyeremény és jutalom
 18 millió Lei! Sorsjegyárak: egy egész
 300 Lei, egy fél 400 Lei, egy negyed
 200 Lei.

Követeljen
 mindent
AMITIE-bélyeget.

— Soffőr és uriaszony végzetes sze-
 relme. Bécsből jelentik: H a g e r Adolf
 soffőr több revolverlövéllyel agyonlőtte
 H r a b e t z k y Emma harminc éves
 asszonyt, a bécsi társaság ismert tag-
 ját. A soffőr, akit letartóztattak, a
 rendőrségnek azt vallotta, hogy urnőjét,
 akivel viszonya volt, féltékenysége-
 ben lőtte agyon.

Megkezdődött a nagy karácsonyi vásár
Kanizsa Lipót
 divatruházában
 Gyárvaros, Andrásy-ut.
 Utólérhetetlen olcsó árak! ::

— Meghalt a vasuti baleset áldozata.
 Megirtuk, hogy Stoica János har-
 minchét éves vasuti munkás a jözsef-
 városi pályaudvaron tolató vagonok
 közé került és súlyos sebesüléseket
 szenvedett. A szerencsétlen ember teg-
 nap a kórházban meghalt. Halálát fe-
 lesége és két árvája siratja.

— Ujvári Károly ragyogó művésze-
 te husz évet meghaladó idő óta esil-
 log a szinpadon, ahol közvetlenül ro-
 konszenves alakja körül humor, komi-
 kum, ötlet és főleg kiváló színészi ké-
 pesség árad a közönség felé. Ujvári
 valamikor a temesvári színház pom-
 pás énekes és táncos, ha kellett opera
 és drámai művésze volt, azóta pedig a
 nagy német szinpadok elismert művé-
 sze lett. A kabaré, variété és artista-
 világ nevesei között éppen olyan ki-
 tűnő, mint annak idején a különböző
 darabok szerepeiben volt. Jelenleg a
 Palace-kávéház változatos műsorának
 kinagasló száma Ujvári Károly fel-
 lépése, aki éneken-prózában közel
 egy órán át szórakoztatja, kacagtatja
 a közönséget. Elseje óta van Temes-
 várott, de máris teljesen új műsorral
 kedveskedik közönségének, amelyhez
 való szerete soha egy pillanatra
 nem eszökkent.

Karácsonyi vásár!
 Függönyök, szőnyegek
 kedvezményes áron
Weisz și Comp S. A. (Palatul Weisz)

Napoleon. A temesvári mozgóké-
 színházak igazgatósága tegnap mu-
 tatta be a Napoleon című filmet.
 Grandiózus alkotás ez, mely az újabb
 francia filmtermelés remeke. Végig-
 vonul előttünk a nagy korzakai egész
 élettörténete az iskola padjaitól a for-
 radalmon keresztül a császári trónig
 és a bukásig. Minél magasabbra emel-
 kedik valaki, annál mélyebb bukása.
 Ezt érzékelteti a film is. És felvonu-
 nak előttünk a forradalom alakjai,
 Danton, Marat, Robespierre és a töb-
 biek. Francia író a szcenárium, fran-
 cia a rendező és a színészek nagy
 sze, de a történet mindannyiunknak
 és mindannyiunkhoz szól. G a n c e,
 a rendező, a legszabot és legtökélete-
 sebbet nyújtja, amit a filmrendezés
 terén produkálhatnak. A szereplők is.
 D i e u d o n n e-al a címszerepben
 klasszikusak. Erdemes megnézni ezt a
 szentimentalizmussal átszótt történel-
 mi darabot, mert nemcsak élveztes
 szórakozást nyújt, hanem oktat is. A
 filmet még néhány napig a belvárosi
 moziban játszik, majd bemutatják a
 gyárvarosi és mehalai közönségnek is.

Ebédlőszerviz,
 12 személyre, nemes márkák.
 Dus választék. Nagy árengedmény.
ADLER üvegüzlet, Gyárvaros.

Erdős Renée előadói estéje. Iró
 egyéniségének varázsával és előadásai-
 nak roppant érdekes tartalmával fogja
 Erdős Renée, a hírneves írónő és
 a női lélek titkának alapos ismerője
 azt az előkelő közönséget hatalmába
 ejteni, amely hétfőn este meg fogja
 tölteni a Tiszti Kaszinó nagytermét.
 Erdős Renée felolvasásának tartalma:
 Első rész: Hogyan lettem lírai költő?
 Megismerkedésem Eötvös Károssal.
 Ó adja ki első verses kötetemet. Elő-
 szót ír hozzá. Hogyan lettem próza-
 író? Eötvös Károly szerződött lapjához
 az Egyetértéshez. Nem tudok prózát
 írni. Ő javítja ki és dolgozza át első
 novelláimat. Fellázadok és a harmadi-
 kát már a lapnak viszem el. További
 pályafutásom a többi lapoknál. Kül-
 földre menektem. Róma. A nagy lelki
 átalakulás. Hogyan lesz belőlem re-
 gényíró. Az új sarj. A második rész
 tartalma: Az én híres erotikám és
 annak mibenléte. Regényem témái,
 hősnői, ezeknek rövid összefoglaló ana-
 lizise. Én és a kritika. Miért haragszik
 reám a kritika? Szememre vetik,
 hogy népszerű író vagyok. Az írói
 népszerűség és annak mibenléte. Vala-
 menyi könyvem felolvasása, tagla-
 lása. Az írói népszerűség abban a kap-
 csolatban leli magyarázatát, amelyet
 az író intenciója teremt meg a mun-
 kája révén. Bucsú a közönségtől. A
 hétfői előadói estére még meglevő
 jegyek a „Banatul”-nál.

— A szabálytalan főrendválasztás.
 Budapestről jelentik: A közigazgatási
 bíróság megsemmisítette a kereske-
 delmi és iparkamarák hat felsőházi
 képviselőjének választását. A soproni
 és pécsi kamarák már a választás előtt
 tiltakoztak a jelölés ellen. Chori-
 n Ferencet ugyanis a pécsi kamara felső-
 házi képviselőjévé jelölték, holott Cho-
 rin nem tagja a pécsi kamarának. A
 törvény szerint egyetlen szabálytalan
 választás miatt az összes választásokat
 meg kell semmisíteni. Ennélfogva va-
 lamennyi kereskedelmi és iparkamara
 új felsőházi képviselőket választ.

* Kályhák, kályhaellenzők, hállyha-
 vas, email- és alumíniumúru leszállított
 áron kapható Scherter Ottónál,
 Temesvár, Belváros.

Karácsonyfadiszek GALAMBOS-cégnél

* Női filc- és bársonykalapok
 legelőnyösebben N. C. Daniel cégnél.
 Detailelás a gyárpületben József-
 tér 12.

BRADA JAROSLAV
 Gyár., Fő-utca 10.

Fuvós és vonós hang-
 szerek gyártása. Javi-
 tások gyorsan, pont-
 san, olcsó! :: Hurok,
 szájharmónikák, okari-
 ná, gyanta és az ösz-
 szes alkatrészek állan-
 dóan raktáron.
Olcsó karácsonyi vásár!

Mielőtt

karácsonyi ajándékot vásárol, tekintse meg okvetlenül

KATZKY

karácsonyi kiállítását a Mercy-u. 10. sz. a. üzletben



Kapható

a legnagyobb választékban gramofon, tánclemezek, varrógépek, kerékpárok, motorke-rek-párok, futballok, zseblámpák.

A Belváros központjában, forgalmas helyen

1 nagy és 1 kisebb üzlethelyiség azonnalra esetleg későbbi időre kiadó.

Bővebbet: Löwenthal Rezsónél, Belv. Hunyadi-utca 9.

Ugyanott egy irodahelyiség is kiadó.

Házhelyek

hosszu részletre közvetlen a **Pelófi csárda mögött** feltűnően olcsó árban kaphatók a helyszíni irodában. (688) Ugyanott téglák is kaphatók.

Versenyen kívül!

Karácsonyra vásároljunk

Kincs-nél télikabátot

Kincs-nél angol átmeneti kubátot

Kincs-nél városi bundát

Kincs-nél bőrkabátot

Kincs-nél szőrmekabátot

Kincs-nél férfiöltönyt

Kincs-nél gyermekruha különlegességet

merit minőség és olcsó ár tekintetében

KINCS ARTUR ruhatelepe

Gyárvaros, Andrassy-ut Tel.: 18-53

Versenyen kívül áll!

Színház

Három vasárnapi előadás. Ma három előadást tart a temesvári társulat. Délután három órakor Kékszákál nyolcadik felesége című francia bohózat van műsoron csak felnőtteknek. A főszereplők sorából Kálmán Sári, Szepessy Etta, Szepessy Edith, Jávor Alfréd és Mészáros Béla nyújtanak művészt. Délután hat órakor bemutató előadás keretében a Félemelet balra című elmes francia vígjátékot mutatja be a társulat Kálmán Sári, Pallay Manyi, Kiss Mariska, Szepessy Edith és Etta, Szendrey Mihály igazgató, Jávor, Mészáros, Földes és Kallóssal a főszerepekben. Este kilenc órakor Farkas Imre legbájosabb operettje, az Iglói diákok van műsoron. Jirasek Ottó ját-sza Holéczy Pista szerepét, míg Évikét Pallay Manyi alakítja.

Temesvári színészek Székelyudvarhelyen. Székelyudvarhelyi tudósítónk jelenti: Most kezdte meg Székely udvarhelyen vendéjátékát Fehér Imre színiigazgató marosvásárhelyi színtársulata. A társulat névjegyzékében számos ismert erdélyi magyar színész között ott találjuk több kiváló volt temesvári színésznő és színész nevét is. Nagy sikereket aratnak Pinter Böske, Katona Emy, Mayer Kató, Fratta Géza és Szakács Árpád.

Művészet

A Zenebarátok Társasága szimfonikus hangversenye minden tekintetben a siker jegyében áll. A műsor főnyes, a zenekart Neubaueer Gida vezényli és mint szólista Ungár Boriska lép fel. Az érdeklődés oly nagy, hogy valóban sietni kell a jegyeket a Bánátnál megváltani.

Szohátskyné Pálffy Erzsébet kiállítása még néhány napig áll rendelkezésre a műértő közönségnek az iparkamara palotájának kiállítási termében. A képeknek nap-nap után számos nézője akad és sokan vásároltak az igazán értékes művészi képekből.

Műsoros délután. A római katolikus leányklub ma délután négy órakor az erzsébetvárosi Novotny-féle teremben több egyfelvonással és magánszám-mal műsoros délutánt rendez.

Kultürest a magyar egyetemi hallgatók javára. A temesvári magyar kultüregyesület december hó 26-án, hétfőn szentkarácsony másodnapján, a szeretet ünnepén, este 9 órai kezdettel nagyszabású kultürest rendeznek a bukaresti magyar egyetemi hallgatók javára a Tiszti Kaszinó hangversenytermében. Az estély rendezősége páratlan buzgóságot fejt ki, hogy az estély ugy arányaiban, mint művészi szempontból az idei hangverseny idény legszebbjei közé tartozzék. Növeli az estély érd ekességét az a kö rülmény, hogy sikerült a rendezőségek az estélyre Incödy-Joksmann Ödön drt, a romániai magyar dalosszövetség elnökét megnyerni, ki cigányzene kíséret mellett a magyar népdalirodalom legszebbjeit fogja megszólaltatni erdélyszerte híres, csengő baritonján. Az erdélyi írók és költők közül Reményik Sándor és Áprily Lajos költészetük legjavát fogják nyújtani és Sulyok István dr. a kiváló publicista előadást tart. Nagy érdeklődésre tarthat számot a temesvári magyar dalárdák ez alkalomra egyesített 250 tagu hatalmas férfikara, mely Gokler Antal művészi vezetése mellett ritka művészi élvezetet fog nyújtani a megjeleneteknek.

Sport

Bajnoki mérkőzések. Vasárnap egyet-len érdekes sporteseménye a Kinizsi-Politechnika bajnoki mérkőzés lesz. Az egyetemi csapat komplett esatársora sok munkát ad a Kinizsi védelmének. A Politechnika természetesen minden energiáját latbaveti, hogy a két bajnoki pontot a maga számára biztossítsa. A másodosztályu bajnokságban az RMS-Tricolor mérkőzés kerül eldöntésre, amely egyuttal az őszi bajnoki szezon utolsó küzdelme. A TAC Aradon játszik az AMTE-val barát-ságos mérkőzést.

Birközverseny Resicán. A resicai munkások rendezésében országos birközverseny kerül ma eldöntésre, a melyre Temesvár is elküldötte legjobb birközöit. A külföldi sportesemények közül figyelmet érdemel a Hungaria prágai szereplése, ahol a magyar proficsapat a Slavia ellen veszi fel a küzdelmet.

Legkedvesebb ajándék a szőrme!

Barna selyem Nutrillos gallér és manzsettának elegendő 600.— 700.— 800.—
Legfinomabb és legnagyobb australian Opposum sál-gallérnak — — — — — 1250.— 1400.— 2000.—
Fekete Seal sál-gallérnak — — — — — 625.— 800.— 900.—
Fekete Seal női garnitúrának — — — — — 280.— 320.— 400.—

Elsőrendű szücsök a t vevőink rendelkezésére! Előzékeny, szakavatott és türelmes kiszolgálás minden vételkényszer nélkül.

Nem adunk részletfizetésre, nem adunk Amitté-bélyeget, de jó pénzért a legjobb árut, legolcsóbban.

GROSSMANN SANDOR cég Gyárvaros, a szerb templom mellett



Látogassa meg az idén is

vételkényszer nélkül a nagy

karácsonyi játékarukiállítást

STERNFELD A. utóda cégnél

SCHWARTZ GYULA

Temesvár-Belváros, Merczy-utca 2.

1614

Apró hirdetések

ELŐFIZETŐINK ebben a rovatban az utolsó előfizetési díjnyugta felmutatása ellenében december, jövő év január és február havában havonként egyszer díjmentesen közölhetnek egy tíz szög terjedő apróhirdetést.

ELŐFIZETŐINK ezenkívül mindehéten egyszer tíz leírt közölhetnek egy tíz szög terjedő apróhirdetést ezen rovatban ez év december, jövő év január és február havában, az előfizetési díjnyugta felmutatása ellenében.

OLVASÓINK, akik nem előfizetői lapnak, abban a kedvezményben részesülnek, hogy ez év december, jövő év január és február havában szintén tíz leírt kapnak egy tíz szög terjedő apróhirdetést, ha az alábbi szelvényt naponta kivágják és tíz egymásután következő sorzámmal ellátott szelvényt beadnak a kiadóhivatalba.

ALLÁSKERESŐK részére egy apróhirdetés ára husz leí.

A HIRDETÉSI DÍJ mindenegyes esetben előre fizetendő.

11 A Deli Hirlap

11 Sz. apróhirdetési szelvénye.

Levelezés

Intelligens középkoru uricány hazasság céljából levelezne, később megismerkedne komolygondolkodásu uriemberrel. Levelekérek „Intelligens” jellegre a kiadóba. (2938)

Allást keres

Tisztviselő jó bizonyítványokkal perfekt magyar és román nyelvet beszél, bármilyen állást elfogad. Címet kérek a kiadóhivatalba. (2938)

Varrónő házakhoz ajánlkozik. Erzsébetváros, Hattvu-u 48, ajtó 5. 1882

Lakás

Két szoba, konyha lakás új épületben azonnal kiadó. Lelépés nincs. Cím: Gyárvaros, Buzási-ut 7. (180)

Kiadó Erzsébetváros, Temető-utca 50. al kis családi ház azonnal beköltözhető szoba, konyha, éléskamra és kerttel. Bővebbet Nagy Mátynál, Temesvári Bani (188)

Elegánsan berendezett utcai szoba a Belvárosban dec. 15-re kiadó. Cím a kiadóhivatalban. (1887)

Adas-vétel

Szép, rövid zongora jutányos áron eladó. Cím a kiadóban. (1876)

Használt férfi télikabát és barnaszínű gyapjuszövet olcsón eladó. Gyárvaros, Liget-u 9. földszint 1. (1878)

Nyers libamájat vesz nap árba. Lis-y-b-ff Belváros, Jenőherceg-utca 7-9. (1874)

Eladó ház kisebb három lakással 323 □-d tele-kei Uiksođa, IX. utca 34. sz. (1817)

Olcsó talpárak, felbőrök kaphatók Hammer, börgyári lerakat. Timșoara, Bonnaz utca 20. (176)

Különfete

Ferenczi József piros igazolványa elvesztet. Megtaláló kéri a rendőrségen leadni. (1873)

Látogassa meg a butorszövetkezet állandó kiállítását a Skudier-parkban levő pavillonban. Mélyen leszállított árak. Vételkényszer nincs. (1590)

Ha olcsón akarja szőrméit vásárolni, úgy forduljon

Botz Károly

szücs- és szőrmekereskedésébe, Gyárvaros, Fő-utca 14, ahol meglepő olcsó áron vásárolhat és pontos munkát kap. (1677)

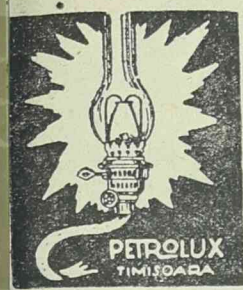
365

leírt kaphat minden nagyságban valódi Wimpasing női Állandó nagy raktár gyermek-, férfi-, női- sár- és hócipőkben.

Hócipőt

Józsefvárosi Szőnyeg és Linoleum áruház

IULIU POPPER, Bulev. Bertheloth 5 * (Kobelt-ház) * TELEFON 18-75



INZOMEN

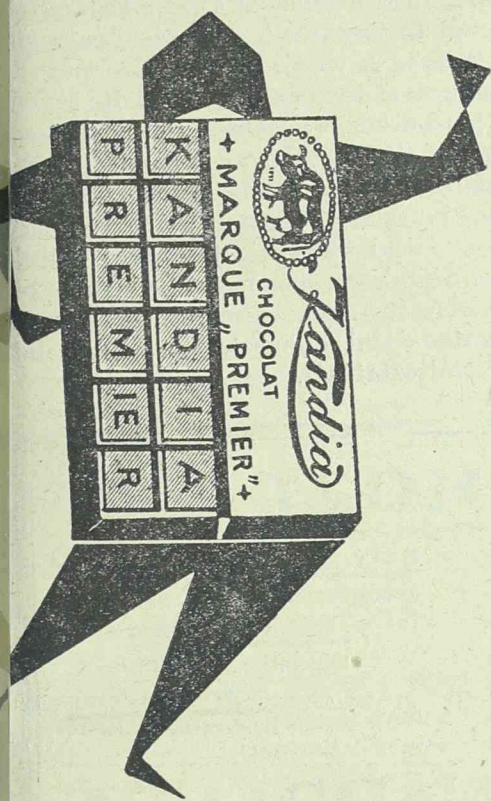
PETROLUX

sodafény-égőt
kaphat,

ha alanti címhez fordul:

PETROLUX TIMISOARA,
IV, Str. I. Văcărescu 50.

Idéki képviselőket keresünk



Szerelem a vérpadon túl

A Déli Hirlap regénye a parasztlázadások korából

9

Abban az időben sok derék, szorgalmas ember bujdosott az erdőkben. A hegyek barlangjai, szakadécai is tele voltak bujdosókkal.

Az idők méhe születendő viharokkal volt vemhes. Az egész németlakta területen nagy nyugtalanság volt.

Nyugtalanok voltak az urak, mert nem tudták, hogy mikor csavarják ki a hatalmat kezükből azok, akik rájuk gyujtják házukat. És nyugtalan volt a köznép is, mert a legkisebb megmozdulásra, a legesekélyebb elégedetlen szóra újabb és újabb tömegekkel tömtek még jobban tele az amugyis tulsufolt börtönöket. Ha pedig a börtönökben már nem volt hely az új jövények részére, akkor a régiek közül kihajtottak néhányan és a hóhér gondoskodott róla, hogy ezek most már más szállást kapjanak: a mindenkit szeretettel befogadó anyaföld belsejében.

Az erdők, a ligetek, a hegyek barlangjai és buvóhelyei benépesedtek titokzatos népséggel. Mindazok, akik tartottak a hatalmasak bosszujától, a magányba menekültek. De ez a magány már nem volt magány, mert lassan egész társadalom fejlődött ki a falvak és városok határain kívül.

És beszéltek, suttogtak egymás között az emberek egy titokzatos nőről.

Rejtett utak mélyén egyszerre csak felbukkant ez a nő a magános bujdosók előtt. A szemében végtelen fájdalom borongott. Az orcája fehér volt, mint a vigasztalanság. És megszólította a vándort esendes, jóságos szöval:

— Jónapot, testvérem.

A vándor önkénytelenül megállott és megindult rajta, hogy valaki ilyen szeliden szólítja ezen a helyen és válaszott:

— Jónapot, testvér.

És megindult a beszéd:

— Hová mégy, testvérem?

— Bujdosom a hatalmasak elől és ezért kiverődtem az erdőre, ahol üldözött farkasok laknak.

— Testvéreid a farkasok, testvérem. Sokan bujdosnak hozzád hasonlóak idekint az erdőben. Olyanok mind, mint az üldözött farkasok.

— Hol vannak azok, testvér?

— Gyere velem, testvérem, elvezetlek hozzájuk.

És a titokzatos asszony megindult az új bujdosóval. Utközben sokat és olyat beszélt neki, amitől annak orcái kigyulladtak.

Aztán egyszerre olyan helyre értek, ahol sok bujdosó volt együtt. Ott mondta az asszony:

— Testvérem, új testvért hoztam neked.

Azok valamennyien kézfogással és öleléssel testvéreikül fogadták a jövénynt. Aztán újból szólott hozzája a nő:

— Testvérem, most már közénk való vagy. Hordjad tehát te is a mi jelvényünket. Ime, kapsz egy szálat egy vérben áztatott kendőből. Ez a vér egy ártatlanul kivégzett ember vére volt. Ezt a vértől pirossá lett szálat hordjad a nyakad körül. És ha találkozol emberekkel, akiket nem ismeresz, csak mutasd nekik a vörös szálat. Ha vizsgáznak ugyanolyan piros szálat mutatnak, akkor bizton a testvéreid.

(Folyt. köv.)

Árverési hirdetés.

Mint a vb. Fiatska Béla [timisoarai bej. kereskedő tömeggondnok] ezenel közírré teszem, hogy a csödválasztmány határozata értelmében a csödtömeghez tartozó vagyontárgyak 1927 évi december hó 19-én d. u. 2 órakor a bírósági végrehajtó közbejöttével az „Atheneum” helyiségiben (Józsefváros, Whitehouse palota) nyilvános árverésen el fognak adni.

Árverésre kerülnek: gyönyörű antik vitrinek, amerikai íróasztalok, antik butorok, porcellánok, számos értékes modern és antik festmények, rézkarcok, szobrok, egy könyvtár régi és modern művekkel, 18 drb új cinkfürdőkád, 20 db konyhakemence, porcellánok, 1 új írógép, 1 iratszékény, 1 telefonkészülék, ping-pong asztalok, képi-illitási állványok, helyiség-iroda elválasztó üvegfalak, Lexikon, végül bírdizsműárak, a legfinomabb külföldi gyártmányu női, gyermek és férfiharisnyák, zsebkendők stb, mely utóbbiak tucatonként kerülnek árverésre.

Amennyiben az árverés a fenti napon nem fejezhető be, úgy az folytatandó december hó 20, d. u. 2 órakor. Az árverésre kerülő tárgyak december hó 17-én d. e. 11-1 óra között az „Atheneum” helyiségében megtekinthetők. Egyéb felvilágosítás dr. Crismariu Oktávián tömeggondnok irodájában (Belváros, Strada Paul Chinezul, Kinizsi-u. 2. sz. Tel. 21-05) nyerhető.

A vételár és illeték a vétel után azonnal lefizetendő és a megvett tárgyak azonnal elszállítandók.

Egyben közírré teszem, hogy az árverésre nem kerülő bírdizsműárak, női-, gyermek- és férfiharisnyák, porcellánok, képek, zsebkendők, fürdőkostümök és könyvek december hó 21-23, d. u. 3-6 óra között az „Atheneum” helyiségében egyedárusításra kerülnek.

Timisoara, 1927 dec. hó 10.

Dr. Crismariu Octávián
Csödtömeggondnok.



A legszebb karácsonyi vásár a Whitehouseban

Asztal- és fejkendők **19 leiért**
Divatos kretonok **10 leiért**

Egy vég 10 méteres finom patyolat
vászon **500 leiért**

Garniturák és terítők, valamint igen sok és hasznos

karácsonyi ajándék választéka
utolérhetetlen olcsó áron

Kizárólag a

WHITEHOUSEBAN

TEMESVÁR-JÓZSEFVÁROS, azelőtt Délvidéki-palota

Déli Hírlap

1927 DECEMBER 12

LEGUJABB

III. ÉVF. 286 SZÁM

Megegyezést kíván Magyarország a birtokperben, ha ez nem sikerülne, úgy a Népszövetség dönt

Budapest, december 10.

Apponyi Albert gróf, aki a román-magyar birtokper tárgyalására a múlt héten Genfben utazott, tegnap tért vissza a magyar fővárosba, ahol a lapok tudósítójának a következőket mondta:

Bár hiába mentem Genfben, utamat mégsem sajnálom, mert az nem volt hiábavaló. A román-magyar birtokperre kellett volna a Népszövetségnek tárgyalni, de Titulescu román külügyminiszter nem érkezett meg. Ugyátszik betegsége komolyabb természetű és ezért el kellett halasztani az ügy tárgyalását. Az angol felsőházban legutóbb négy kiváló közjogi nyilatkozatot hatása alatt a külföldi hangulata lényegesen megváltozott. Ennek hatását éreztük Genfben is. Az impresszióm, hogy a hatalmak nagyon szívesen vennék, ha sikerülne Romániával megegyeznünk. Különösen Anglia örülne ennek. Mi sem akarunk lehetetlent és nagyon óhajtanók, hogy békés megegyezéssel vessünk véget ennek a dolognak. Ha Románia nem tesz elfogadhatatlan ajánlatot, úgy megegyezhetünk. Ha azonban a megegyezés nem sikerülne, amit Ma-

gyarország nem kíván, úgy az ügy márciusban újra a Népszövetség elé kerül. Mi minden körülmények között a békés megegyezés hívei vagyunk. A békés megoldás rajtunk nem fog múlni.

Ezután az újságíró kérdést intézett hozzá, hogy a nagyváradi eseményekkel kapcsolatban történt-e valamilyen

lépés a magyarok részéről Genfben? Apponyi kijelentette, hogy a történelket mélységesen fájjalja, de semmiféle részletről a genfi delegációnak nem volt tudomása és így az a lehetőség, hogy a nagyhatalmak figyelmét erre felhívják, még szóba sem került. Az erre vonatkozó sajtóközlemények nélkülöznek minden alapot.

Cenzura ellen tiltakoztak újra a parlament ülésén

Bukarest, december 11.

A kamara tegnap délután ülést tartott, amelyen napirend előtt Manemzeti parasztpárti kérte, hogy a kataszteri tisztviselők fizetését javítsák meg. Pelivan felolvasta a kisenevi Sfatul Tarii képviselőinek az egyesülés tizedik évfordulója alkalmából hozott határozati javaslatát. A kamara tagjai felállva tapsoltak. Coeias az oravicai tüzkárosultak segélyezését kérte,

amire vonatkozólag Duca belügyminiszter ígéretet is tett. Popilian a hadirokkantak sorsának megjavítása érdekében emelt szót, Dandea bizonyos erdélyi illetékek eltörlését követelte. Madgearu tiltakozott a cenzura ellen és Duca belügyminiszter ígéretet tett, hogy intézkedéseket fogantatosít a cenzurának a rendelkezések értelmében való gyakorlására. Ezután Iteanu előadó betérjesztette a rok-

kantak és hadiárvrakról szóló törvényjavaslatot, amelynek megkezdődött az általános vitája. Joanitescu, Popilian és Brezeanu felszólalásai után Inculet közegészségügyi miniszter emelkedett szólásra, aki kifejtette, hogy a javaslat által a rokkantak sorsában megfelelő változás fog bekövetkezni. A miniszter beszéde után a kamara a javaslatot elfogadta. Dumitriu közlekedésügyi miniszter betérjesztette a Belgrad-Izmail közötti vasutvonal átvételére vonatkozó törvényjavaslatot. Lupu dr. kérte, hogy a napirend megváltoztatásával tüzzék ki tárgyalásra az amnesztiajavaslatot. Filderman a házszabályokra való hivatkozással ellenezte a napirend megváltoztatását.

MOZI

Belv. moziban:
december 10. és 13.

Gyárv. moziban:
december 12. és 15.

Mehalsi moziban:
december 15. és 17.

NAPOLEON

Történelmi monumentális film 22 felvonásban, 2 részben. Soha, mióta a filmművészet létezik, nem volt szerzőnek oly szerencsés inspirációja, nem dolgozott fel egy nagyszerű témát annyi ügyességgel, nem választotta meg szereplőit oly találóan, mint Abel Gance, a nagy filmkőítő ezen mesterművéhez.

Tökéletes művészet!
Történelem! Költészet!

A címszerepben:
ALBERT DIEUDONNÉ

Monopol, Arta-film Pucurești.

Este 9 órakor felemelt helyárak: 50, 40, 25 és 20 lei.

Jegyelővétel délelőtt 10-12 órakor.

Karácsonyi gyermek örömet

Játékok

csakis a speciális játékkészletben

„Paris Bazár“

(Józsefv., Bulv. Carol 15, Krauser-ház)

vásároljon, mert ott a legolcsóbb.

Saját érdekében tekintse meg a dupla játékkészletet.

Aki olcsón és jól

akar szép butort vásárolni, csakis

SIEBOLD butorgyárába menjen.

Timișoara II, Távirda-u 19. Tel.: 6-99

Kályhák

legolcsóbb gyári árakon kaphatók

Deutsch Jakob

II, Str. Dacilor 56 (Fő-utca) Tel.: 691

Mindenkinek kifizetődik

egy kísérlet képkerettel, madonnaképekkel minden kivételben, tükrökkel és táblauveggel.

Baszting Henrik

Timișoara-Belváros, Nádor-utca 2.

Kárpitosmunkák

5 évi jótállással. Ottománok már 2300 leittől kaphatók. Javítások gyorsan eszközöltek házon kívül is.

HANZLIK, kárpitos

Erzsébetv., Dósa-u. 4 (Csaky-u. sarok)

Tőzsdei árfolyamok

Zürichben a lei 3.21. Párisban —

Temesvári magánárfolyamok 1927 december 11-én reggel:

(A Kereskedelmi és Gazdasági Bank devizaszakosztályának árfolyamai.)
Minden pénznem mellett három számjegy áll. Ezek közül az első átutalást jelent pénznemben, a második áruban a harmadik bankjegyet középkursuson.

Angol font: 790 50 791—791 —, dollár: 161 50—161 75 161,
dinár: 2 86 külföldi, 2 81 belföldi, 2 81 effect, hollandi forint 65 20—
65 30—65 30, francia frank 6 36 6 38—6 40, olasz líra 8 85—8 86 8 90,
cseh korona: 4 81—4 81—4 70 osztrák schilling 22 82—22 85—22 90, német
márka: 38 65—38 70 38 80, magyar pengő 28 35—28 40—28 50, svájci
frank: 31 20—31 25 31 30.

Terményárak:

(Dengl és Kleinmann gabonabizományos cég árai.)

Buza 745, rozs 25, takarmányárpa 625, sörárpa 725, tengeri 5,10
tengeri januárra és februárra 520, zab 560, bab 700, burgonya 2,40 korpa
470, lóhere 42 lei. Irányzat barátságos.

Hó- és sárcipőket

ELASTICA gummiipar, Temesvár-Józ efváros,

Gyűjtőhelyek: Kádi és Co., Lloydssor
Popper Linoieumház, Kossuth-u. (Kobelt-ház)

szakszerű fekete recézett
gummiával legolcsóbb árban

Strada Mocioni (Csillag-utca) 60 (volt régi papírgyár)

Schojbert P., Gyárváros, Fő-utca

és Frisch Lajos cipész, II, Dózsa-u. 51.

Felelős kiadó: VÁRNAY ELEMÉR dr.

HELICON-nyomda, Timișoara.